

CONTRACT CADRU DE VANZARE-CUMPARARE

Numărul 37 ziua 28 luna 04 anul 2026

I. PĂRȚILE CONTRACTANTE

Societatea **AETA DISTRIBUTION SRL**, cu sediul în București, strada Tepes Voda, nr. 100, etaj 1, birou 7, J2025068455001, CUI RO52478718, titulara a contului numărul cod IBAN RO53WBAN0309F2614861RO01, deschis la Banca Intesa SanPaolo Bank, legal reprezentată de domnul Vlad Stefan, care are funcția de Administrator, în calitate de **FURNIZOR/ VANZATOR**,

și

Societatea **AGROLAND MEGASTORE SRL**, cu sediul în mun. Timișoara, str Garii, nr 14, jud Timiș, înmatriculată la Oficiul Registrului Comerțului de pe lângă Timiș sub nr J2019000180353, CUI RO40417148, titulara a contului numărul cod IBAN RO55RZBR0000060027568161 deschis la Raiffeisen Bank Timisoara, reprezentată de domnul CARDOȘ Horia - Dan, care are funcția de Administrator, în calitate de **CUMPARATOR/BENEFICIAR**,

au convenit încheierea prezentului contract de vânzare-cumpărare comercială cu respectarea următoarelor clauze:

PREAMBUL

având în vedere:

- ca părțile, în calitate lor de profesioniști, doresc stabilirea de raporturi juridice prin care Furnizorul să livreze bunurile/marfurile/produsele și să transfere dreptul de proprietate asupra acestora, iar AGROLAND MEGASTORE S.R.L. să le preia și să achite pretul lor în vederea comercializării ulterioare;
- ca prețurile produselor și tarifele serviciilor și lucrărilor se determină în mod liber prin concurență, pe baza cererii și a ofertei, conform art. 4 din Legea 21/1996 republicată privind concurența;
- faptul că AGROLAND MEGASTORE SRL este un vânzător independent, care își stabilește autonom politica de prețuri de vânzare și orice alte condiții de comercializare;
- prevederile art.5, 6, 7 și art. 53 din Legea nr. 21/1996 republicată privind concurența;

DEFINIȚII

- Ambalaj reutilizabil – este acel tip de ambalaj caruia caracteristicile fizice îi permit reutilizarea sa multiplă în condițiile respectării normelor legale de sănătate și siguranță.
- Beneficiar/Cumpărător - Societatea AGROLAND MEGASTORE SRL partea care se obligă să preia bunurile/marfurile/produsele și să plătească pretul lor în vederea comercializării ulterioare;
- Contract - prezenta convenție împreună cu toate anexele sale și actele adiționale ulterioare, care fac parte integrantă din aceasta;

- Cumparator si Furnizor - partile contractante, așa cum sunt acestea descrise în prezentul contract;
- Furnizor/Vanzator - persoana juridica romana sau de drept strain legal infiintata care se obliga sa livreze o cantitate determinata de bunuri/marfuri/produse in locul/locurile si termenul/termenele stabilite;
- Intarziere in livrarea unui produs/lot de produse - reprezinta numarul de zile lucratoare inregistrate in plus fata de termenul de livrare din comanda acceptata de furnizor pentru acel produs/lot de produse;
- Intarziere linie produs – reprezinta media intarzierilor pentru fiecare lot in parte ponderata cu cantitatea din fiecare lot raportata la cantitatea totala de pe acea linie de comanda;
- Intarziere medie trimestriala – reprezinta media aritmetica a intarzierilor pe linie din toate liniile de comanda aferente trimestrului analizat.
- Locul livrării - locul unde furnizorul are obligația de a furniza produsele/marfurile/bunurile aferente fiecărei comenzi, conform înțelegerii părților contractante;
- Pretul contractului - pretul platibil furnizorului de către cumparator, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrala si corespunzătoare a tuturor obligatiilor asumate prin contract;
- Receptie – ansamblul operatiunilor de control calitativ si cantitativ efectuate la livrarea produselor/bunurilor/marfurilor de catre Cumparator prin care se verifica conformitatea acestora cu specificatiile proprii, prevederile legale si cele ale comenzii. Aceasta procedura este materializata prin intocmirea unui proces-verbal de receptie in care se mentioneaza eventualele neconformitati calitative, cantitative, etc;
- Termen de livrare – perioada de timp convenita de comun acord in care Furnizorul trebuie sa livreze bunurile/marfurile/produsele ;
- Termen de plata - perioada convenita de comun acord in care Cumparatorul trebuie sa vireze Furnizorului sumele reprezentand pretul bunurilor/marfurilor/produselor;
- Termenele pana la 7 (sapte) zile inclusiv se calculeaza ca fiind zile lucratoare; Termenele mai mari de 7 (sapte) zile se calculeaza ca fiind zile calendaristice;

II. OBIECTUL CONTRACTULUI

Art.2.1. FURNIZORUL este o societate comerciala care se obliga sa livreze CUMPARATORULUI bunurile/marfurile/produsele stabilite in Anexa nr. 1 in cantitatea, modalitatea, locatia si termenele convenite. Raportul juridic dintre parti se refera in principal la activitatea comerciala legata de furnizarea continua a produselor de catre FURNIZOR in conditiile prezentului contract.

Art.2.2. Furnizorul se obliga sa asigure aprovizionarea cu marfa prin transport direct, pe cheltuiala sa, la depozitele Agroland, dupa caz sa asigure preluarea de catre Beneficiar din depozitul sau central a marfurilor comandate. Se va detalia punctual, conform Anexei 2 din contract, si a celor ce vor fi deschise ulterior.

Art.2.3. Pe parcursul derularii contractului, in conformitate cu intelegerea dintre parti, si FURNIZORUL poate achizitiona marfuri comercializate de catre CUMPARATOR, in baza

prezentului contract. In aceasta situatie, pretul produselor vandute si cumparate va fi cel din facturile ce se vor intocmi, la care se adauga TVA-ul aferent. Pretul va fi negociat in prealabil.

III. DURATA CONTRACTULUI

Art.3.1. Prezentul contract se încheie pe o perioadă determinată de un 1 (an) de zile care se prelungește în mod automat, pe perioade succesive de câte 1 an de zile, dacă Cumpărătorul nu notifică cealaltă parte cu 30 de zile înainte de data dorită pentru încetarea relațiilor, independent de orice culpă și oricând în interiorul termenului de 1 an de zile. Până la data la care denunțarea contractului va produce efecte juridice, părțile sunt ținute de obligațiile care le incumbă. Prin semnarea prezentului contract, de la data intrării în vigoare, se anulează toate înțelegerile anterioare avute între parti.

Furnizorul, de asemenea, poate notifica încetarea contractului cu 30 de zile înainte de data dorită pentru încetarea relațiilor, independent de orice culpă și oricând în interiorul termenului de 1 an de zile.

ASPECTE PRIVIND COLABORAREA COMERCIALA

IV.1 PRODUSE

Art.4.1.1. FURNIZORUL garanteaza CUMPARATORUL ca marfa/produsele/bunurile livrate acestuia pe baza comenzilor sale respecta si se incadreaza intru totul dispozitiilor legale in vigoare privind existenta, formatul si componenta etichetei de descriere a produsului, furnizarea de instructiuni in limba romana, existenta declaratiei de conformitate, a certificatului de garantie, a agrementelor tehnice, etc., precum si ca detine toate licentele si autorizatiile impuse de legislatia in vigoare la data livrarii incidenta in comercializarea si/sau punerea in circulatie a produselor. In baza acestei garantii unilaterale si irevocabile. FURNIZORUL accepta si se obliga sa il despagubeasca pe CUMPARATOR la simpla solicitare a acestuia, fara nici o alta formalitate, in situatia in care acesta sufera un prejudiciu de orice natura ca urmare a lipsei unuia dintre documentele enumerate nelimitativ mai sus.

Art.4.1.2. FURNIZORUL se obliga sa predea CUMPARATORULUI odata cu receptia marfii toate documentele prevazute de legislatie si necesare conform specificului bunului/marfii/produsului, enumerate mai jos cu caracter exemplificator si nu limitativ:

- aviz de insotire a marfii (completat de catre FURNIZOR cu numarul comenzii de aprovizionare generat de sistemul informatic al CUMPARATORULUI, individualizarea produselor conform denumirilor din Anexa 1 si specificarea codurilor interne ale FURNIZORULUI sau in lipsa acestuia sa fie specificat codul intern al CUMPARATORULUI, cantitatea livrata, fara a specifica pretul de livrare);
- declaratie de conformitate (unde este cazul);
- declaratia de performanta pentru produsele achizitionate;
- certificat de calitate/buletin de analiza (in functie de fiecare caz in parte);
- certificate de garantie pentru produsele de folosinta indelungata;

- instructiuni de utilizare, instructiuni de montaj (unde este cazul), instructiuni de depozitare si manipulare (unde este cazul) in limba romana;
- certificate fitosanitare (unde este cazul);
- autorizatii/avize/instructiuni/etc. emise de catre autoritatile publice in legatura cu marfa/produsul/bunul receptionat (unde este cazul);
- agremente tehnice (unde este cazul);
- orice alt document prevazut de legislatie sau de dispozitiile autoritatilor publice competente.

Art.4.1.3. In situatia in care produsele livrate de FURNIZOR nu pot fi puse in circulatie sau nu pot fi valorificate de CUMPARATOR deoarece FURNIZORUL nu a respectat art 4.1.1 si 4.1.2, FURNIZORUL se obliga sa primeasca produsele inapoi sau sa le rascumpere, pe cheltuiala si riscul sau, de la CUMPARATOR, fara ca acesta din urma sa fie supus unei obligatii de plata si /sau financiare.

Art.4.1.4. Eventualele prejudicii sau consecinte negative suferite de CUMPARATOR sau de terte persoane ca urmare a valorificarii produselor de catre CUMPARATOR in conditiile lipsei sau a nerespectarii autorizatiilor/ documentatiei indicate mai sus, fapt necunoscut de societatea AGROLAND MEGASTORE S.R.L. la data vânzării, vor fi asumate si suportate de catre FURNIZOR, acesta fiind totodata obligat sa faca de urgenta demersurile necesare in vederea punerii in circulatie respectiv comercializarii produselor prin procurarea documentatiei lipsa. Totodata, FURNIZORUL isi asuma raspunderea asupra autenticitatii si conformitatii respectivelor documente.

Art.4.1.5. FURNIZORUL garanteaza CUMPARATORULUI ca, in activitatea comerciala cu acesta, respecta dispozitiile legale cu privire la utilizarea logo-ului, a marcii inregistrate, a brevetului, dreptul de autor si drepturile conexe, numele marcii si orice alte drepturi de proprietate industriala si/sau intelectuala ale tertelor persoane fizice si juridice, fiind singurul raspunzator in cazul livrării unor bunuri/marfuri/produse ce incalca drepturile respective. Astfel, FURNIZORUL se obliga sa predea bunurile/marfurile/produsele libere de orice drept sau pretentie a unui tert intemeiata pe proprietatea industriala si/sau alta proprietate intelectuala pe care le cunoaste sau nu le poate ignora in momentul incheierii contractului si pe toata perioada desfasurării acestuia. În cazul în care Cumpărătorul consideră că prin comercializarea produselor livrate se va aduce, în mod inevitabil, atingere drepturilor de autor privind alte produse, Cumpărătorul poate solicita Furnizorului certificatul care să ateste autorizarea distribuirii unor astfel de produse, iar în cazul în care nu îi sunt puse la dispoziție astfel de documente, are posibilitatea de a refuza recepționarea mărfii.

Art.4.1.6. In situatia incalcarii de catre FURNIZOR a art.4.1.5., acesta se obliga sa despagubeasca CUMPARATORUL la simpla cererea a acestuia, fara a fi indeplinite alte formalitati, cu privire la orice prejudiciu suferit in urma unor eventuale reclamatii, decizii ale autoritatilor abilitate ale statului, actiuni in justitie, hotarari judecatoresti. In baza aceleiasi conduite imputabile, FURNIZORUL se obliga si accepta in mod neconditionat sa achite CUMPARATORULUI daune interese reprezentand 10% din cifra de afaceri realizata impreuna, dar nu mai mult de echivalentul a 10.000 EURO. De asemenea, FURNIZORUL se obliga sa suporte toate costurile directe sau indirecte si sa intreprenda toate masurile dispuse/necesare pentru inlaturarea efectelor negative ale incalcarii respectivelor drepturi.

Art.4.1.7. Datorita faptului ca produsele expuse se degradeaza in timp, dar si ca masura de promovare de noi produse in randul clientilor, FURNIZORUL va asigura periodic mostre gratuite, mostre cu reducere sau mostre in custodie (mostra in custodie trebuie sa aiba individual o valoare de piata de cel putin 300 EURO). Mostra in custodie se returneaza la finalul perioadei convenite cu conditia prezentarii procesului verbal de predare - primire semnat si stampilat de conducerea magazinului in momentul preluarii mostrei. In situatia in care, la finalul perioadei convenite, FURNIZORUL nu se prezinta pentru a ridica mostra/mostrele predate CUMPARATORUL se angajeaza sa le pastreze timp de 30 de zile calendaristice. Daca nici la expirarea termenului de 30 de zile calendaristice de la data convenita FURNIZORUL nu se prezinta pentru a ridica mostra/mostrele, dupa notificarea acestuia CUMPARATORUL este exonerat de orice obligatie de pastrare si predare a acestora putand dispune dupa cum crede de cuviinta, liber si neingradit de orice obligatie.

IV.2. AMBALAJE si AMBALARE

Art.4.2.1. Ambalajele cu valoare sau care circula pe principiul restituirii vor fi trecute separat in avizele de insotire a marfii si se supun procedurii de receptie a marfurilor. In momentul receptiei, ambalajele care sunt deteriorate/incomplete sau care nu sunt conforme cu ambalajele standard ale FURNIZORULUI, vor fi consemnate pe loc in procesul verbal de receptie a marfii. Aceste ambalaje mentionate in procesul verbal nu vor fi facturate de catre FURNIZOR.

Art.4.2.2. Ambalajele care circula pe principiul restituirii aflate in posesia temporara a CUMPARATORULUI vor fi preluate de catre FURNIZOR pe cheltuiala sa, ori de cate ori realizeaza livrari de marfa dar nu mai tarziu de o data pe luna. Pentru realizarea operatiunii de preluare a ambalajelor CUMPARATORUL va intocmi aviz de insotire a marfii, urmand ca FURNIZORUL sa emita factura de storno pentru ambalajele cu valoare in termen de 5 (cinci) zile lucratoare de la data avizului.

Art.4.2.3. FURNIZORUL este direct raspunzator si se obliga sa respecte prevederile legale incidente in ceea ce priveste manipularea, transportul si depozitarea ambalajelor. De asemenea, acesta se angajeaza sa respecte si sa indeplineasca prevederile OUG nr. 196/2005 privind Fondul pentru mediu, cele ale Legii Nr. 249/2015, privind modalitatea de gestionare a ambalajelor si a deseurilor de ambalaje, precum si a tuturor dispozitiilor legale aplicabile.

Art.4.2.4. Ambalajele cu valoare sau care circula pe principiul restituirii trebuie sa fie rezistente la mai multe manipulari, in caz contrar vor fi refuzate la decontare de catre cumparator, FURNIZORUL renuntand expres la orice pretentie de natura financiara.

Art.4.2.5. FURNIZORUL se obliga sa ambaleze produsele in mod corespunzator pentru ca acestea sa faca fata, fara a se limita, la manipularea din timpul transportului si depozitarii, astfel incat sa ajunga in stare optima la destinatia finala a CUMPARATORULUI.

Art.4.2.6. FURNIZORUL se obliga sa livreze produsele din Anexa 1 etichetate cu coduri de bare in sistem EAN.

Art.4.2.7. FURNIZORUL va acorda atentie deosebita urmatoarelor probleme, in vederea evitarii acestora: produsul nu are cod de bare propriu;

codul aplicat pe produs si pe ambalajul colectiv nu este diferit;

- ☒ codul de bare a fost modificat de FURNIZOR fara o prealabila instiintare, din partea acestuia catre CUMPARATOR;
- ☒ codul de bare nu poate fi scanat din cauza calitatii proaste a acestuia;
- ☒ codul de bare al ambalajului grupat figureaza pe produs sau codul de bare al produsului figureaza pe ambalajul grupat;
- ☒ codurile individuale de bare ale produselor ambalate grupat si puse in vanzare de catre CUMPARATOR nu sunt acoperite, respectiv au fost ambalate incat se poate scana si codul individual;
- ☒ cantitatea inserata pe ambalajul de produse grupate s-a modificat astfel incat cantitatea trecuta prin codul de pe ambalajul de pe mai multe unitati poate fi alta decat cea reala;
- ☒ in situatia produselor cu caracter promotional ambalate impreuna, codul de bare al produselor aditionale nu este acoperit.

Art.4.2.8. FURNIZORUL este obligat sa efectueze aplicarea codurilor pe produse conform unitatilor de valorificare agreeate.

Art.4.2.9. In situatia nerespectarii obligatiilor prevazute la art. 4.2.3, art 4.2.6., art 4.2.7. si art 4.2.8. de catre FURNIZOR, CUMPARATORUL isi rezerva dreptul sa de a returna FURNIZORULUI produsele cu cod necorespunzator si/sau ambalaj reutilizabil, pe cheltuiala si riscul FURNIZORULUI, si de a refuza preluarea unor astfel de produse, fara a fi supus obligatiei de plata si/sau despagubire sau oricarei obligatii de natura financiara. Constatarea unor astfel de deficiente cu ocazia receptiei da dreptul CUMPARATORULUI in a refuza, partial sau total, preluarea intregului transport si de a calcula penalitati de 5 (cinci) lei pentru fiecare produs livrat fara cod de bare sau cu un cod de bare necorespunzator.

Art.4.2.10. FURNIZORUL se obliga sa despagubeasca CUMPARATORUL pentru orice prejudiciu suferit ca urmare a conduitei sale culpabile, de natura celei mentionate la art. 4.2.3., art. 4.2.6., art. 4.2.7. si art. 4.2.8. si care a determinat vanzarea in pierdere a produselor in cauza de catre CUMPARATOR, fapt constatat de acesta din urma prin identificarea unui produs cu viciu de etichetare.

IV.3. CALITATEA PRODUSELOR. GARANTII. DISPOZITII PRIVIND MARFA DETERIORATA/ DEFECTA

Art.4.3.1. FURNIZORUL se obliga sa livreze produse/bunuri/marfuri de cea mai buna calitate, care corespund in totalitate scopului pentru care sunt utilizate in mod normal, respecta parametrii de calitate, de performanta, care sunt specificati pe eticheta produsului si sunt in conformitate cu documentele prezentate la receptia marfii. De asemenea, acesta are responsabilitatea unica și finala de a garanta ca un produs livrat este proiectat, fabricat și conformitatea sa este evaluată în acord cu cerințele de bază ale legislatiei romanesti si europene incidenta.

Art.4.3.2. FURNIZORUL se obliga sa indeplineasca totalitatea conditiilor de garantie impuse de legislatia romana in vigoare cu privire la produsele/marfurile/bunurile livrate CUMPARATORULUI. De asemenea, acesta are responsabilitatea unica și finala de a garanta ca un bun/marfa/produs livrat/livrata este proiectat, fabricat și conformitatea sa este evaluată în acord cu cerințele de bază ale legislatiei romanesti si europene incidenta.

Art.4.3.3. FURNIZORUL va comunica CUMPARATORULUI adresa unitatilor care asigura garantia pentru produsele livrate si a unitatilor care vor realiza reparatiile dupa perioada de garantie

(Anexa 3). In cazul in care are loc rezilierea/incetarea din orice motiv a contractului cu un furnizor care, potrivit legii, trebuie sa asigure garantia produselor comercializate, FURNIZORUL se obliga sa emita o scrisoare de garantie bancara de buna executie intr-o forma acceptata de cumparator, care să producă efecte până la expirarea perioadei de garanție pentru ultimul bun cu privire la care va exista posibilitatea ca un client să aducă la cunoștința Cumpărătorului vicii care ar atrage repararea acestuia, care sa acopere eventualele solicitari ale clientilor si amenziile administrate de organele de control ale statului. Valoarea scrisorii de garantie de buna executie va fi de minim 3% din valoarea produselor in termen de garantie comercializate de Cumparator si aflate pe piata, functie de numarul de reclamatii ale clientilor, de perioada de garantie asumata si de valoarea marfii comercializate. In situatia in care FURNIZORUL nu isi indeplineste obligatiile mentionate mai sus, acesta datoreaza CUMPARATORULUI daune in cuantum de 10% din valoarea produselor in termen de garantie comercializate de Cumparator si aflate pe piata.

Art.4.3.4. Produsele livrate in magazinele CUMPARATORULUI trebuie sa fie sigure și sa respecte condițiile prescrise sau declarate si sa dispuna de cel puțin 3/4 din termenul lor de valabilitate/garanție, in caz contrar CUMPARATORUL nu va prelua transportul, FURNIZORUL suportand cheltuielile suplimentare cauzate de un asemenea caz, fiind obligat să îi pună la dispoziția Cumpărătorului, pe cheltuiala sa același produs cu respectarea termenilor de valabilitate/garanție conveniți

Art.4.3.5. FURNIZORUL se va preocupa in mod activ de verificarea in permanenta a situatiei stocurilor de bunuri/marfuri/produse livrate CUMPARATORULUI, pentru a preintampina expirarea termenului de valabilitate a acestora. Astfel, FURNIZORUL, din proprie initiativa sau cel tarziu la instiintarea CUMPARATORULUI, pentru a evita aceasta situatie, va proceda la inlocuirea respectivelor bunuri/marfuri/produse, la retragerea si transferul lor catre alti destinatari fie prin introducerea lor in campanii promotionale atractive si eficiente care sa permita valorificarea pana la expirarea termenului de valabilitate.

Art.4.3.6. CUMPARATORUL are dreptul de a controla, prin sondaj, produsele livrate prin deschiderea ambalajului original, instiintand FURNIZORUL, intr-un termen de 48 de ore de la descoperirea si/sau prezenta de vicii aparente sau ascunse la acestea. Sunt considerate vicii ascunse cele enumerate nelimitativ mai jos cu titlu de exemplu:

- ☒ vicii neobservabile la verificarea receptiei marfii atunci cand aceasta s-a facut fara deschiderea ambalajului original;
- ☒ vicii pentru observarea carora trebuie deschis, deteriorat ambalajul;
- ☒ diferentele de dimensiuni/forma/greutate;
- ☒ viciile pentru observarea/descoperirea carora este nevoie de opinia avizata a unui expert etc.

Art.4.3.7. Existenta produselor neconforme il obliga pe FURNIZOR sa le inlocuiasca cu produse care corespund din punct de vedere calitativ in termen de 15 zile calendaristice de la notificare. In caz contrar, CUMPARATORUL are dreptul de a deduce contravaloarea acestora. Procedeu utilizat in situatia deducerilor este compensarea, conform legislatiei in vigoare. FURNIZORUL se obligă să-l garanteze pe CUMPARATOR împotriva evicțiunii totale sau parțiale.

Art. 4.3.8. FURNIZORUL se obliga sa nu comercializeze produse despre care deține informații sau considera că pot fi periculoase iar in cazul in care le identifica sa anunțe, imediat, CUMPARATORUL si autoritățile publice competente. De asemenea, Furnizorul se obliga sa nu

livreze Cumparatorului produse/marfuri/bunuri ambalate in ambalaje reutilizabile fara a avea organizat sistemul propriu de colectare si fara a pune la dispozitia Cumparatorului informatii valide si actualizate cu privire la sistemul depozit, a sistemului de colectare precum si a locatiilor in care se realizeaza colectarea.

Art. 4.3.9. FURNIZORUL se obliga sa retraga, pe propria cheltuiala, de la CUMPARATOR produsele la care organele abilitate de lege au constatat că nu îndeplinesc caracteristicile prescrise sau declarate, daca aceasta constituie singurul mijloc prin care se pot elimina neconformitatile respective.

IV.4. MARFA DE RETUR

Art.4.4.1. CUMPARATORUL are dreptul de a returna marfa in limita cantitatii stocului initial, a intregii cantitati din prima comanda cu privire la un produs nou lansat si in limita intregii cantitati de produse sezoniere comandate.

Art.4.4.2. Returnarea marfii are loc in urmatoarele conditii:

- ☑ marfa desfacuta si returnata de client ca fiind rebut;
- ☑ in caz de reclamatie a clientilor, in masura in care aceasta nu se datoreaza vinei CUMPARATORULUI, iar produsul nu poate fi reparat in perioada de garantie, FURNIZORUL se obliga sa accepte produsul ca marfa de retur;
- ☑ marfa cu ambalaj intact (daca sunt atasate toate documentele aferente), nu a fost intrebuintata si se afla in starea originala in care a fost livrata;
- ☑ in caz de reziliere a contractului, FURNIZORUL se obliga, la solicitarea CUMPARATORULUI, sa preia stocul de marfa livrat aflat la acel moment in retea CUMPARATORULUI;
- ☑ marfa necorespunzatoare returnata de la Receptia de Marfa a CUMPARATORULUI (produs defect, deteriorat, ambalaj deficitar, probleme legate de codul de bare);
- ☑ returnarea oricaror astfel de marfuri/produse se face la pretul/preturile nete de predare aplicate produsului dat in cursul ultimului/ultimelor transporturi ale FURNIZORULUI catre CUMPARATOR.
- ☑ Produsele/marfurile/bunurile ambalate in ambalaje reutilizabile pentru care Furnizorul nu are organizat sistemul propriu de colectare si/sau pentru care nu a pus la dispozitia Cumparatorului informatii valide si actualizate cu privire la sistemul depozit, a sistemului de colectare precum si a locatiilor in care se realizeaza colectarea.

FURNIZORUL se obliga sa procedeze la retragerea marfii, atunci cand intervine una din situatiile mentionate anterior la prima livrare dupa instiintare dar nu mai mult de 30 de zile calendaristice din momentul instiintarii sale de catre CUMPARATOR.

Art.4.4.3. In termen de 5 (cinci) zile lucratoare de la data emiterii avizului de insotire a marfii, FURNIZORUL se obliga sa intocmeasca factura de retur/regularizare referitoare la produsele preluate ca marfa de retur, pe care sa o trimita CUMPARATORULUI conform procedurii pentru facturile obisnuite.

Art.4.4.4. Cand, dupa expirarea a 5 zile lucratoare de la instiintarea de marfa-retur plus inca maximum 7 zile lucratoare necesare trimiterii prin posta, CUMPARATORUL nu primeste factura de regularizare aferenta, acesta are dreptul sa factureze valoarea acesteia catre FURNIZOR la

preturile stabilite mai sus si sa o achite prin compensatie in modul stabilit in contract. FURNIZORUL este obligat sa ridice marfa trecuta in proprietatea sa, in caz contrar CUMPARATORUL fie o va distruge, fie o va returna automat pe cheltuiala FURNIZORULUI. Refuzul nejustificat al FURNIZORULUI de a ridica marfa trecuta in proprietatea sa da dreptul CUMPARATORULUI sa rezilieze in mod unilateral si fara nici o alta formalitate prezentul contract, la expirarea unui termen de 15 zile de la data comunicării Notificării prin care Furnizorul este pus în întârziere.

IV.5. PRETURI UTILIZATE

Art.4.5.1. Partile convin prin prezentul ca, preturile practicate intre acestea asupra produselor livrate de FURNIZOR, produse ce fac obiectul contractului de fata, vor fi specificate pe articole, conform Anexei 1. Preturile din Anexa 1 vor fi exprimate in lei (RON).

Art.4.5.2. Prin exceptie, fata de prevederile art.4.5.1., in situatia in care FURNIZORUL propune cumparatorului o oferta speciala sau FURNIZORUL opereaza o reducere de pret, atunci CUMPARATORUL va primi toate comenzile lansate si nelivrate in noile conditii de pret.

Art.4.5.3. Modificarea de pret va intra in vigoare numai daca a fost acceptata in scris de catre CUMPARATOR in perioada de anuntare a modificarilor de pret.

Art.4.5.4. Cumparatorul considera valabila numai acea modificare de pret survenita la timp, prin posta, sub forma scrisorii recomandate sau prin e-mail, utilizand formularul din Anexa 1, completat integral si exact (numai fisier electronic in format EXCEL). FURNIZORUL va justifica, in scris, cererea de modificare de pret.

Art.4.5.5. In situatia in care CUMPARATORUL sufera prejudicii cauzate de vanzarea catre clientii sai de produse ale FURNIZORULUI livrate la preturi majorate si neconfirmate de CUMPARATOR, FURNIZORUL se obliga sa despagubeasca CUMPARATORUL cu valoarea prejudiciului produs.

Art.4.5.6. Pentru produsele ce urmeaza a face obiectul unor practici comerciale de vanzare cu pret redus (gen: vanzari de lichidare, soldare, promotionale, etc), inaintea inceperii respectivelor activitati, partile vor conveni, pentru fiecare caz in parte, asupra conditiilor de plata a pretului si de livrare care deroga de la practica si relatia obisnuita dintre parti. Livrarea respectivelor produse se va face in conditiile specificate in comanda acceptata.

Art. 4.5.7 FURNIZORUL are dreptul să solicite actualizarea prețurilor contractuale din Anexa 1 în situația în care cel puțin una dintre componentele structurale de cost înregistrează o majorare cumulată de peste **10% (zece procente)** față de nivelul de referință stabilit la data încheierii contractului sau, după caz, față de nivelul avut în vedere la ultima actualizare de preț operată în temeiul prezentului articol, proportional cu cresterea respectiva. Componentele structurale de cost vizate de mecanismul de actualizare prevăzut la prezentul articol sunt următoarele:

- (i) **materia primă** — în special materialele plastice utilizate în fabricarea produselor ce fac obiectul contractului;
- (ii) **energia** — costul energiei electrice utilizate în procesul de producție, evaluat pe baza tarifelor reglementate sau contractuale aplicabile FURNIZORULUI, certificate de furnizorul de energie;
- (iii) **costul forței de muncă** — salariul minim brut pe economie garantat în plată, astfel cum este stabilit prin hotărâre de Guvern, indiferent de costurile efective ale furnizorului cu forta de munca.

Art. 4.5.8 Dacă părțile nu ajung la un acord privind noul nivel de preț în termen de **15 (cincisprezece) zile calendaristice** de la data solicitării furnizorului de actualizare a pretului, oricare dintre ele poate denunța contractul cu respectarea unui termen de preaviz de 30 zile lucratoare, fără ca aceasta să fie considerată o încălcare a obligațiilor contractuale și fără obligarea la plata de daune-interese cu acest titlu.

IV.6. COMENZI, LIVRARI, FACTURI

Art.4.6.1. In vederea indeplinirii obligatiilor asumate prin prezentul contract, FURNIZORUL se va preocupa sa detina in permanenta un stoc de marfa corelat din punct de vedere cantitativ cu estimarile transmise de către CUMPARATOR pe urmatoarele 30 de zile consecutive.

Art.4.6.2 In urma comenzii scrise a CUMPARATORULUI transmise prin fax sau e-mail, FURNIZORUL este obligat sa livreze produsele la locul de destinatie marcat pe comanda, la preturile si termenul de livrare conform Anexei 1, precum si in conditiile asumate prin prezentul contract ce rezulta din comanda

Art.4.6.3. Se considera acceptata de catre FURNIZOR, fiecare comanda emisa de CUMPARATOR in conditiile prezentului contract (produs, calitate, pret, termen de livrare etc), daca FURNIZORUL nu o refuza in scris in termen de maxim 5 zile lucratoare de la data primirii ori nu o retransmite CUMPARATORULUI, modificandu-i conditiile.

Art.4.6.4. In situatia retransmiterii comenzii modificate de catre FURNIZOR, acesta are obligatia de a comunica si termenul la care o poate onora. CUMPARATORUL are dreptul de a renunta la comanda sa, in termen de maxim 5 zile lucratoare de la primirea comenzii modificate de FURNIZOR, fara ca renuntarea aceasta sa-l angajeze in vreun fel si fara plata niciunei despagubiri.

Art.4.6.5. FURNIZORUL va livra produsele conform art 4.1.2., in timpul programului de lucru al receptiei punctului de lucru al CUMPARATORULUI de luni pana vineri in intervalul orar 8-17, sambata si duminica fiind inchis.

Art.4.6.6. Daca in timpul receptiei CUMPARATORUL constata un incident de livrare cum ar fi: lipsa unor documente, documentele sunt incomplete sau nu sunt corect completate, marfa este deteriorata, marfa comandata nu corespunde cu marfa avizata, etc., se intocmeste un proces verbal de receptie impreuna cu delegatul firmei, cu carausul marfii sau, in lipsa acestora, de catre personalul CUMPARATORULUI care se ocupa de receptia marfii, ce va fi transmis FURNIZORULUI pe fax sau e-mail, iar CUMPARATORUL poate refuza integral sau partial intreaga marfa livrata. In acest caz, toate cheltuielile vor fi suportate de FURNIZOR. Cumparatorul poate sa solicite, in baza prezentului contract, penalitati pentru calitatea livrării, calculate in modul urmator:

- in cazul in care numarul total de incidente de livrare inregistrate cu furnizorul este situat intre 5% si 10% din numarul total al liniilor de comanda trimestriale, penalitatile vor fi de 0,5% din cifra de afaceri realizata impreuna in trimestrul analizat;
- in cazul in care numarul total de incidente de livrare inregistrate cu furnizorul este situat intre 10% si 15% din numarul total al liniilor de comanda trimestriale, penalitatile vor fi de 1% din cifra de afaceri realizata impreuna in trimestrul analizat;
- in cazul in care numarul total de incidente de livrare inregistrate cu furnizorul este mai mare de 15% din numarul total al liniilor de comanda trimestriale, penalitatile vor fi de 1,5% din cifra de afaceri realizata impreuna in trimestrul analizat.

Art.4.6.7. In termen de 2 (doua) zile lucratoare de la receptia marfii sau, atunci cand sunt incidente de livrare, in termen de 2 (doua) zile lucratoare de la data rezolvarii incidentelor de livrare, FURNIZORUL va emite factura fiscala care va contine cantitatile rezultate in urma receptiei, preturile unitare conform Anexei 1, locul de livrare, termenul de plata precum si datele de identificare ale comenzii de aprovizionare (numar generat de sistemul informatic al CUMPARATORULUI) si a avizului de insotire a marfii emis de FURNIZOR.

Art.4.6.8. Facturile vor fi trimise prin email CUMPARATORULUI saptamanal si prin sistemul RO-eFactura. Transmiterea facturii prin sistemul RO e-Factura constituie modalitatea principala și obligatorie de comunicare a documentelor fiscale între părți. Transmiterea suplimentară prin e-mail a unui exemplar informativ săptămânal rămâne facultativă și nu produce efecte juridice proprii, neputând substitui înregistrarea validă în sistemul RO e-Factura. Factura se consideră emisă și comunicată legal la momentul validării acesteia de către ANAF în sistemul RO e-Factura și punerii sale la dispoziția CUMPĂRĂTORULUI prin același sistem. In termenul impus de sistemul RO-eFactura, departamentul contabilitate al CUMPARATORULUI va avea obligatia sa verifice si sa confirme sau sa infirme, dupa caz, daca inregistrarile contabile si/sau facturile sunt corecte.

Art.4.6.9. In cazul neinregistrarii in contabilitatea CUMPARATORULUI a vreunei facturi, FURNIZORUL trebuie sa prezinte imediat o copie dupa comanda de aprovizionare receptionata, o copie dupa avizul de insotire a marfii care a stat la baza livrarii, semnat si stampilat de receptia punctului de lucru al CUMPARATORULUI unde s-a facut livrarea si o copie a procesului – verbal de receptie a marfii (in situatiile cand acesta a fost intocmit).

IV.7. PLATI

Art.4.7.1. Partile accepta ca toate obligatiile de plata existente intre ele sa fie indeplinite prin virament bancar, sau numerar, in conformitate cu plafonul stabilit prin lege si in termen de maxim 90 de zile de la data facturarii marfurilor.

Art.4.7.2. Platile catre FURNIZOR se vor face pentru facturile emise in baza avizelor de insotire a marfii confirmate de CUMPARATOR. Termenul de plata a facturii emise de FURNIZOR si comunicate CUMPARATORULUI incepe sa curga de la momentul rezolvarii tuturor incidentelor de livrare legate de acea factura.

Art.4.7.3. Obligatiile de plata conform termenelor stabilite in contract se suspenda de drept in urmatoarele cazuri: FURNIZORUL neglijeaza sa trimita documentele in modul si termenele prevazute in prezentul contract, intr-o forma corecta, fara erori, plata fiind efectuata la indeplinirea conditiei. FURNIZORUL raspunde cu intarziere la regularizarea incidentelor de livrare aparute. In aceste situatii, obligatia de plata se suspenda pana la remedierea totala a respectivului incident.

Art.4.7.4. In cazul existentei unor stocuri de marfa supradimensionate (in sensul ca valoarea marfii vandute in perioada termenului de plata este mai mica decat jumătate din valoarea stocului) datorita lipsei cererii respectivelor produse, CUMPARATORUL va notifica FURNIZORUL despre aceasta situatie, iar partile se angajeaza sa gaseasca impreuna solutii de remediere in scopul evitarii blocarii relatiilor comerciale (retur marfa, reduceri de pret, suspendare comenzi, etc.). Daca situatia continua sa persiste in sensul mentinerii unor stocuri de marfa supradimensionate, CUMPARATORUL poate in orice moment sa dispuna in mod unilateral, fara

riscul platii unor eventuale daune de orice natura, suspendarea comenzilor, suspendarea aplicarii intregului contract sau rezilierea contractului. Partile declara in mod expres ca inteleg, au negociat si accepta faptul conform caruia clauzele 4.7.3. si 4.7.4. reprezinta exceptii de neexecutare a contractului.

Art.4.7.5. Orice plata datorata catre FURNIZOR sau o parte a acesteia poate fi compensata, in baza prezentei conventii, in mod automat de catre CUMPARATOR cu valoarea marfurilor returnate FURNIZORULUI sau cu orice alta obligatie de plata a acestuia catre CUMPARATOR, cum ar fi: retur de marfa, bonificatie de pret, despagubiri, penalitati de intarziere, sprijin de marketing, etc., atunci cand FURNIZORUL nu-si indeplineste obligatiile sale de plata sau si le indeplineste cu intarziere. CUMPARATORUL se obliga sa notifice FURNIZORULUI compensarea efectuata. In situatia in care si Furnizorul a achizitionat marfa de la Cumparator, acesta din urma poate compensa legal orice obligatie datorata de catre Furnizor si ajunsa la scadenta cu orice obligatie datorata de catre Cumparator si ajunsa la scadenta, indiferent de locul platii pana la concurenta celei mai mici dintre ele. In acest sens sunt permise si compensari parțiale, CUMPARATORUL fiind obligat sa notifice FURNIZORULUI compensarea efectuata. De asemenea, in cazul datoriiilor reciproce aparute din achizitiile de marfa, CUMPARATORUL poate opera compensatia conventionala, fiind obligat sa notifice FURNIZORULUI compensatia efectuata. Partile accepta in mod expres ca acest articol reprezinta acordul lor pentru operarea compensatiei conventionale si cuprinde inclusiv situatia in care datoriile sunt certe, lichide, dar nu sunt deopotriwa exigibile. Compensatia conventionala va produce efecte juridice de la data transmiterii notificarii, indiferent de data primirii acesteia.

IV.8. COLABORAREA COMERCIALA IN DOMENIULUI MARKETINGULUI

Art.4.8.1. FURNIZORUL si CUMPARATORUL au interesul comun in a colabora si promova pe piata bunurile/marfurile/produsele ce fac obiectul prezentului contract. In acest sens, la data semnarii prezentului contract, in functie de cifra de afaceri preconizata a fi realizata, partile pot stabili un buget de marketing prin incheierea unui act aditional la prezentul contract.

Art.4.8.2. In vederea cresterii potentialului de valorificare a produselor pe piata, FURNIZORUL va asigura CUMPARATORULUI:

- ☑ prospecte, fluturasi si informatii detaliate referitoare la produse;
- ☑ furnizarea in timp util de informatii asupra modificarii produselor existente;
- ☑ transmiterea in timp util de informatii privind scoaterea din fabricatie a unor produse si lansarea de noi produse;
- ☑ asigurarea de mostre, in temeiul unor intelegeri separate;
- ☑ transmiterea informatiilor referitoare la actiunile de reducere a preturilor organizate de FURNIZOR, pentru a oferi cumparatorului posibilitatea de a participa la desfasurarea acestora, respectiv asigurarea asistentei si suportului in legatura cu astfel de actiuni.

Art.4.8.3. CUMPARATORUL poate asigura FURNIZORULUI, contra cost, posibilitatea de a fi prezentat in publicatiile sale periodice cu privire la campaniile de reduceri de preturi. Formularul sistematizat si diagrama de aparitie a publicatiei CUMPARATORULUI pentru anul in curs (cat si diagrama de predare a materialelor din partea furnizorului), fac parte din Anexa la prezentul contract.

Art.4.8.4. In situatia in care o oferta de campanie de reducere de pret a fost confirmata de catre CUMPARATOR, FURNIZORUL se obliga sa asigure:

- ☒ produsul dat trebuie sa poata fi livrat, in conditiile promotionale, incepand din a 10 a zi anterioara aparitiei publicatiei cu privire la campania de reduceri de preturi;
- ☒ produsul dat trebuie sa poata fi livrat pe intreaga durata a campaniei promotionale in cantitatile solicitate de clienti. Cand in oferta referitoare la campania de solduri a figurat o restrictie cantitativa, FURNIZORUL trebuie sa mentina cantitatea confirmata in conditiile de livrare;
- ☒ in urma expirarii campaniei de reduceri de preturi, la solicitarea CUMPARATORULUI, FURNIZORUL va lua legatura cu centrul de aprovizionare al CUMPARATORULUI, in scopul identificarii de solutii/opportunitati pentru valorificarea cat mai grabnica si eficienta a stocurilor de produse ramase dupa campania de reducere de preturi.

Art.4.8.5. In situatia acceptarii unui retur integral al marfii, returul se va face intotdeauna in aceleasi conditii promotionale (pret de predare redus, returnarea loturilor promotionale, etc). Sunt exceptate de la retur numai acele oferte/produse promotionale care:

- ☒ poarta insemne speciale cu trimitere la reducerea de pret, cerute de catre CUMPARATOR;
- ☒ se refera la produse sau dimensiuni comercializate numai de catre CUMPARATOR;
- ☒ poarta insemnul de marca al CUMPARATORULUI;
- ☒ in cazul unor produse pe care se gasesc urme de degradare exterioara, insemne, care exclud posibilitatea recomercializarii pe alte canale comerciale ale FURNIZORULUI;
- ☒ in cazul acelor produse/promotii la care CUMPARATORUL a renuntat in mod expres, in scris, la retur.

Art.4.8.6. In cazul imposibilitatii FURNIZORULUI de a livra produsul pe care l-a oferit si care a fost prezentat de cumparator in cadrul campaniei, este permisa livrarea catre cumparator a unui produs mai valoros decat produsul prezentat sau cel putin egal in privinta valorii de utilizare si a valorii estetice, a parametrilor tehnici, in locul produsului promotional dar in conditiile preturilor campaniei de reducere de pret. Acceptarea acestei solutii are loc numai in baza deciziei CUMPARATORULUI.

Art.4.8.7. FURNIZORUL asigura continuu pregatirea de specialitate a specialistilor CUMPARATORULUI legata de produsele livrate, le mentine nivelul de cunostinte referitoare la produse, iar la cererea scrisa a CUMPARATORULUI si acceptata de catre FURNIZOR, efectueaza pregatirea angajatilor CUMPARATORULUI necesara procesului de valorificare. Instruirea se desfasoara de obicei la sediul CUMPARATORULUI sau într-un alt loc comunicat în prealabil de către Cumpărător, pentru aceasta partile intelegand sa nu perceapa reciproc sume suplimentare speciale.

Art. 4.8.8. Furnizorul se obliga sa nu initieze pe canalele media (televiziune, radio, internet, etc)/afisaj stradal de orice tip/abordare directa a consumatorilor, etc, campanii de marketing si/sau promovare oferte in care utilizeaza numele Cumparatorului fara a primi acordul prealabil scris al acestuia cu privire la campanie si continutul acesteia. In situatia incalcarii prezentei obligatii, Furnizorul se obliga sa-l despagubeasca pe Cumparator pentru orice dauna ar suferi la simpla cerere a acestuia.

V. INCETAREA CONTRACTULUI

Art.5.1. Prezentul contract inceteaza de plin drept, fara a mai fi necesara interventia unei instante judecatoresti, in cazul in care una dintre parti:

- ☒ nu isi executa una dintre obligatiile esentiale enumerate din prezentul contract;
- ☒ a fost declansata o procedura judiciara de natura a-i afecta capacitatea financiara, organizatorica, economica si administrativa ce pune partea in incapacitatea de a-si indeplini obligatiile asumate prin prezentul contract;
- ☒ cesioneaza drepturile si obligatiile sale prevazute de prezentul contract fara acordul prealabil scris al celeilalte parti;
- ☒ Incalca obligatia de confidentialitate prevazuta la art.13.2.;
- ☒ in termen de 30 zile consecutive de la data primirii notificarii prin care i s-a adus la cunostinta ca nu si-a executat ori isi executa in mod necorespunzator oricare dintre obligatiile ce-i revin, si partea in culpa nu a depus diligentele necesare in sensul executarii contractului;
- ☒ intarzierea repetata a unitatilor de service in rezolvarea problemelor de service reclamate de clienti;
- ☒ livrarea de produse de calitate slaba care pot prejudicia imaginea CUMPARATORULUI;
- ☒ daca nu este o activitate profitabila pentru una din parti;
- ☒ la initiativa CUMPARATORULUI, in situatia prevazuta de art. 4.7.4.;
- ☒ in cazul pronuntarii deciziei de dizolvare/radiere de catre Oficiul National al Registrului Comertului competent, indiferent daca cererea a fost promovata de catre parte sau un tert;
- ☒ lipsa de etica in afaceri: oferirea de avantaje materiale angajatilor CUMPARATORULUI, in scopul de a promova cu prioritate produsele FURNIZORULUI in detrimentul altor produse ai altor furnizori sau pentru lansarea de comenzi supradimensionate. De asemenea, este interzisa incercarea de recrutare de catre o parte a personalului celeilalte parti fara anuntarea conducerii acelei parti;
- ☒ intreprinderea de catre Furnizor de actiuni sanctionate de legislatia in materie de concurenta.

Art.5.2. Partea care invoca o cauza de incetare a prevederilor prezentului contract o va notifica celeilalte parti, cu cel putin 30 zile consecutive inainte de data la care incetarea urmeaza sa-si produca efectele.

Art.5.3. Rezilierea prezentului contract nu va avea niciun efect asupra obligatiilor deja scadente intre partile contractante.

Art.5.4. Contractul se reziliaza de catre CUMPARATOR, cu efect imediat, fara preaviz, in cazul in care FURNIZORUL intarzie peste termenul stabilit cu furnizarea produselor comandate de catre CUMPARATOR in baza campaniilor de promovare acceptate de FURNIZOR.

Art.5.5. Contractul poate inceta oricand prin acordul comun, expres si in scris, al partilor.

Art.5.6. In cursul termenului de preaviz prevazut la art. 5.2 si art. 5.5, partile au obligatia sa continue colaborarea si sa indeplineasca obligatiile asumate conform contractului.

Art.5.7. Prevederile prezentului capitol nu inlatura raspunderea partii care in mod culpabil a cauzat incetarea contractului.

VI. MODIFICAREA CONTRACTULUI

Art.6.1. Presentul contract (cuprinzand, ca un tot unitar, aspectele privind colaborarea comerciala si anexele acestuia) poate fi modificat numai in scris, prin act aditional semnat de reprezentantii legali ai partilor contractante.

VII. INSTIINTARI / COMUNICARI

Art.7.1. Partile se obliga sa se anunte reciproc, în termen de maxim 5 zile lucratoare de la schimbare, in privinta oricarei modificari de date care privesc prezentul contract sau executarea acestuia (schimbarea adresei, modificarea contului bancar, modificarea posibilitatilor de contractare, inlocuirea persoanelor de contact, etc). În cazul în care o parte omite să își îndeplinească această obligație, cealaltă parte va considera că procedura de comunicare este îndeplinită la ultimul sediu comunicat al cocontractantului.

Art.7.2. In interesul prezentului contract, orice notificare/comunicare între parti va fi considerata valabil indeplinita daca va fi transmisa celeilalte parti la adresa mentionata in prezentul contract, in scris, prin serviciul postal/curierat sau prin scrisoare recomandata, cu confirmare de primire. Comunicarea poate fi facuta si prin fax sau e-mail, pentru cazurile in care in contract se specifica aceasta posibilitate, iar pentru restul comunicariilor, prin fax sau email sub conditia trimiterii ulterioare prin posta in forma descrisa mai sus.

VIII. FORTA MAJORA

Art.8.1. Forta majora exonereaza de raspundere partile, in cazul neexecutarii partiale sau totale a obligatiilor asumate prin prezentul contract.

Art.8.2. Prin forta majora se intelege un eveniment independent de vointa partilor, imprevizibil absolut invicibil și inevitabil, aparut dupa incheierea contractului si care impiedica partile sa execute total sau partial obligatiile asumate.

Art.8.3. Partea care invoca forta majora are obligatia sa o aduca la cunostinta celeilalte parti, in scris, in maximum 5 (cinci) zile lucratoare de la aparitie, iar dovada fortei majore, se va comunica in maximum 15 (cincisprezece) zile consecutive de la aparitie. Dovada de forta majora va fi certificata de Camera de Comert si Industrie sau alt organism abilitat, potrivit legii romane.

Art.8.4. Partea care invoca forta majora are obligatia sa aduca la cunostinta celeilalte parti incetarea cauzei acesteia in maximum 5 (cinci) zile lucratoare de la incetare.

Art.8.5. Daca forta majora actioneaza sau se estimeaza ca va actiona o perioada mai mare de 30 zile consecutive, fiecare parte va avea dreptul sa notifice celeilalte parti incetarea de plin drept a prezentului contract, fara ca vreuna din parti sa poata pretinde celeilalte daune-interese.

IX. RĂSPUNDEREA PĂRȚILOR CONTRACTANTE

Art.9.1. Presentul înscris servește interesul comun al părților care se obligă să-l execute întocmai și întru totul cu bună credință, sinceritate și seriozitate.

Art.9.2. Ambele părți se obligă să urmărească și să se informeze reciproc asupra derulării contractului.

Art.9.3. Partile se obliga sa trateze orice date sau informatii obtinute in cadrul relatiilor de afaceri derulate intr-o maniera confidentiala si sa previna ca orice terta parte sa aiba acces la acestea.

Art.9.4. Neexecutarea, executarea defectuoasă sau executarea cu întârziere a obligațiilor comerciale asumate în prezentul contract angajează, pentru partea în culpă, răspunderea în condițiile Codului Civil.

X. CESIUNE

Art.10.1. Partile nu au dreptul sa cesioneze sau sa transfere in alt mod prezentul Contract sau oricare dintre drepturile si obligatiile prevazute de acesta, in tot sau in parte, in favoarea niciunei alte persoane, fara acordul prealabil scris al celeilalte parti sub sanctiunea de daune interese si incetarea contractului. Cesiunea/cesiunile de creanta se pot realiza doar cu acordul prealabil scris al celeilalte parti sub sanctiunea de daune interese reprezentand dublul creantei cesionate si incetarea contractului.

XI. CLAUZA ANTICORUPTIE; RESPECTAREA LEGISLATIEI IN MATERIE DE CONCURENTA

Art.11.1. Avand in vedere necesitatea ca orice comerciant sa-si exercite activitatea cu buna-credinta potrivit uzantelor cinstite si a cerintelor concurentei loiale, Furnizorul si Cumparatorul, conform prezentului contract, convin de comun acord, ca in relatiile comerciale dintre ele sa-si produca efectele urmatoarea CLAUZA ANTICORUPTIE:

(1) In situatia promisiunii, oferirii sau darii de bani, bunuri, ori alte foloase sau beneficii personale (intelese, in mod exemplificativ, dar fara a se limita la acestea ca si: serviciu, cadou, favoare, imprumut, taxa, compensatie, reducere, gratuitate, contract de prestari servicii sau altele similare care pot fi evaluate in bani), -direct si/sau indirect- de catre Furnizor si/sau intermediari ori persoane interpuse, prin orice modalitate, in scopul determinarii unui angajat al Cumparatorului de a achizitiona pentru acesta din urma, unul sau mai multe produse comercializate de catre Furnizor, Furnizorul se obliga in mod direct la plata de daune interese in cuantum de 100000 (unasutamii) euro catre Cumparator, daune interese care dobandesc caracter cert, lichid si exigibil la data si in conditiile prevazute la alineatul 2 lit (a) si (b) din prezentul articol, fara interventia instantei de judecata.

(2) a) De indata ce Cumparatorul constata, prin orice mijloace, ca Furnizorul a utilizat in orice forma sau modalitate unul din mijloacele descrise la alineatul (1), in relatiile comerciale dintre cele doua parti, va notifica acest fapt la adresa si datele de contact ale Furnizorului prin orice mijloc de comunicare ce asigura transmiterea textului actului si confirmarea primirii acestuia (de ex. Fax, email, scrisoare recomandata cu confirmare de primire), Furnizorul asumandu-si obligatia ca in termen de maxim 5 zile lucratoare de la data primirii notificarii sa ofere explicatii/nota scrisa Cumparatorului cu privire la faptele constatate, prin aceleasi modalitati de comunicare.

b) Daca in termen de maximum 5 zile lucratoare de la primirea notificarii, explicatiile oferite in scris de catre Furnizor la adresa si datele de contact ale Cumparatorului nu sunt plauzibile si nu pot inlatura legatura de cauzalitate dintre comenzile efectuate si beneficiile obtinute (sau care ar fi putut fi obtinute) de catre angajatul Cumparatorului sau in situatia in care Furnizorul nu comunica Cumparatorului explicatii in scris cu privire la notificare, Furnizorul se obliga sa plateasca daune interese in cuantumul descris la alineatul (1).

(3) Concomitent cu dreptul la plata de daune interese, Cumparatorul are posibilitatea de a denunta unilateral contractul, printr-o simpla notificare si fara alte formalitati ori interventia

instantei de judecata, fara a avea insa efecte asupra obligatiilor scadente si neachitate asupra obligatiilor neexecutate sau partial executate de catre Furnizor.

(4) Prezenta clauza produce efecte si in cazul in care Furnizorul a uzitat de mijloacele prevazute la alineatul (1) dar nu au fost urmate de acceptare din partea salariatului Cumparatorului.

Art.11.2. In relatia cu Cumparatorul, Furnizorul se obliga sa respecte regulile impuse de legislatia in materie de concurenta si in special cele prevazute de art.5,6,7 din Legea nr.21/1996 - legea concurentei. Furnizorul se obliga sa nu intervina in niciun fel in politica comerciala a Cumparatorului si in special nu va impune preturi de revanzare, nu va negocia cu clientii Cumparatorului preturile de revanzare ale produselor comercializate de catre acesta, va evita inscriptionarea produselor cu sintagma "pret recomandat", nu va solicita impartirea de piete ori de clienti, etc. In cazul in care Furnizorul va intreprinde actiuni ce constituie incalcari ale legislatiei in materia concurentei, Cumparatorul are dreptul de a se delimita in mod expres si public de actiunile intreprinse de catre Furnizor. In oricare din aceste situatii, Cumparatorul se poate adresa Consiliului Concurentei pentru a demonstra ca nu este parte si nu accepta comportamentul Furnizorului.

Art.11.3. In cazul in care Furnizorul, intreprinde actiuni ce constituie incalcari ale legislatiei in materia concurentei, pe langa incetarea imediata a prezentului contract, va datora Cumparatorul toate costurile legate de investigatia cauzei inca din faza de furnizare de informatii catre Consiliul Concurentei (onorarii avocati, pierderi comerciale, taxe, amenzi, etc).

Art.11.4. Pe parcursul derularii prezentului contract, Furnizorul va intreprinde demersurile necesare pentru cunoasterea si actualizarea informatiilor referitoare la legislatia in materie de concurenta si pe cat posibil, va implementa un program de conformare in acest domeniu.

XII. SOLUTIONAREA LITIGIILOR. LEGEA APLICABILA

Art.12.1. Partile convin ca orice eventual litigiu si/sau procedura contencioasa ori jurisdictionala, decurgand din sau in legatura cu acest contract, cu exceptia articolului 5.4, sa se solutioneze pe cale amiabila prin negocieri directe, din initiativa oricarei parti. Demararea negocierilor se va realiza printr-o notificare scrisa, transmisa la adresa de corespondenta a cocontractantului, urmand ca in termen de cel mult 15 zile lucratoare de la primirea notificarii, partile prin eforturi concertate, sa solutioneze conflictul la sediul initiatorului sau prin corespondenta, prin perfectarea unui proces verbal sau orice inscris in care se va consemna, dupa caz, rezolvarea diferendului cu precizarea punctului de vedere comun adoptat sau esecul negocierilor. In cazul esecului negocierilor, Partile sunt libere sa procedeze conform propriilor interese si a prevederilor legale.

Art.12.1.1. Partile convin ca in cazul in care una dintre ele nu respecta integral prevederile art. 12.1., in sensul ca a formulat si introdus cerere/cereri in pretentii la oricare instanta judecatoreasca si/sau organ/institutie cu activitate jurisdictionala impotriva celeilalte parti, fara a indeplini dispozitiile articolului anterior, partea care a formulat o astfel de solicitare, conform celor de mai sus, este in culpa astfel incat raspunde contractual fata de cealalta parte, fiind obligata catre aceasta la plata de daune-interese reprezentand echivalentul in lei al sumei de 10000 (unasutamii) Euro, calculate la cursul oficial al BNR din data introducerii cererii/cererilor de natura contencioasa ori jurisdictionala.

Art.12.2. Dacă partenerii nu ajung la o înțelegere amiabilă conform art. 12.1., atunci litigiile vor fi înaintate spre rezolvare instanțelor judecătorești competente de la sediul CUMPARATORULUI.

Art.12.3. Prezentul contract este guvernat de prevederile legislației românești.

XIII. CONFIDENȚIALITATE

13.1. Părțile se obligă să păstreze confidențialitatea prezentului contract, a tuturor datelor, informațiilor și documentelor obținute ca urmare a aducerii la îndeplinire a clauzelor acestuia, sub sancțiunea achitării de daune interese părții prejudiciate.

13.2. Excepții sunt situațiile, datele, informațiile și documentele asupra cărora una din părți și-a dat acordul prealabil scris de renunțare la confidențialitate.

13.3. Obligația de confidențialitate rămâne valabilă și după stingerea obligațiilor stabilite prin prezentul contract.

13.4. Furnizorul este obligat să păstreze confidențialitatea obligațiilor contractuale, atât în ceea ce privește cuprinsul cât și modul de executare a prezentului contract, în cazul încălcării acestei obligații față de orice tert excluzând organele auriatate statului, furnizorul va suporta întregul prejudiciu cauzat.

13.5. Părțile contractante se obligă să nu divulge informațiile confidențiale despre care iau cunoștință în etapa preliminară ori pe perioada derulării relației contractuale față de orice terțe persoane juridice sau fizice. Obligația produce efecte pe întreaga perioadă contractuală, cât și ulterior, timp de 3 ani de la încetarea relațiilor dintre părți.

13.6. Prin informație confidențială se înțelege orice informație privitoare la evidențele societății, planurile afacerii, secretele comerciale, date tehnologice, idei de produse și servicii, contracte, informații financiare, structura de stabilire a prețurilor, discounturi, drepturi de autor și de proprietate intelectuală, invenții, oferte, alianțe strategice, parteneri, liste de clienți, toate informațiile și datele, inclusiv corespondența și declarațiile, furnizate în cadrul discuțiilor preliminare etc, cu excepția:

- ☒ Informațiile devenite publice din voința părții care le deține;
- ☒ Informațiile devenite publice prin efectul legii sau care potrivit legii, trebuie puse la dispoziția autorităților publice;
- ☒ Informațiile dezvăluite de către o parte cu acordul scris, expres și prealabil al celeilalte părți;
- ☒ Orice informații cu privire la care ambele părți convin în scris că nu sunt confidențiale.

13.7. Orice fel de încălcare a clauzelor prezentului capitol obligă partea culpabilă la plata unei despăgubiri evaluate anticipat la suma de 500 Euro, pentru fiecare încălcare. Totodată, partea culpabilă va despăgubi cealaltă parte pentru orice costuri suportate de acesta ca urmare a încălcării clauzelor contractuale privitoare la confidențialitate și orice alte pretenții derivate direct din încălcarea acestora.

13.8. Părțile contractante, în calitatea acestora de operatori de date cu caracter personal și pentru executarea prezentului contract, declară că respectă reglementările privind confidențialitatea și protecția datelor cu caracter personal prevăzute în Regulamentul General de Protecție a Datelor (GDPR) nr. 679/2016, precum și în legislația internă și că prelucrarea datelor de această natură colectate în vederea executării contractului se face în condițiile în care acestea

au implementate măsuri tehnice și organizatorice adecvate pentru a asigura securitatea, confidențialitatea acestor categorii de date, precum și pentru a evita apariția unor nedorite incidente de securitate.

Părțile declară că au întreprins toate măsurile necesare de informare a personalului propriu sau a colaboratorilor acestora autorizați cu privire la importanța prelucrărilor efectuate asupra datelor cu caracter personal colectate. De asemenea partea în culpă se obligă ca în situația apariției unui incident de securitate cu privire la accesarea neautorizată ori sustragerea informațiilor cu caracter personal, să întreprindă de îndată, în conformitate cu prevederile legale incidente în materie, măsurile necesare stopării, limitării, corectării incidentelor de securitate ivite, să informeze în scris cealaltă parte în termen de cel mult 24 de ore cu privire la incidentele de securitate ivite și cu privire la măsurile întreprinse, cu aplicarea prevederilor legale în materie, sub sancțiunea achitării de daune – interse pentru orice prejudiciu suferit de cealaltă parte, însă nu mai puțin de 10.000 lei.

XIV. DIVERSE

Art.14.1. În cazul în care se constată nulitatea, caducitatea sau alta cauză de ineficacitate a oricăreia dintre prevederile sau condițiile prezentului contract, ineficacitatea respectivei prevederi sau condiții nu va afecta validitatea sau executarea celorlalte clauze contractuale și nu va avea efect asupra obligațiilor scadente sau în curs de a deveni scadente, între părți.

Art.14.2. Pe toată durata derulării prezentului contract, Furnizorul se obligă, sub sancțiunea plății de daune interes și încetării contractului, să păstreze confidențialitatea cu privire la clauzele contractuale, preturi, discount-uri și alte facilități comerciale oferite de Cumparator. De asemenea, acesta va păstra confidențialitatea asupra tuturor informațiilor, indiferent de natura lor, primite direct sau ajunse în orice mod în posesia sa, cu privire la organizarea, politica comercială, clienții, personalul, etc. CUMPARATORULUI.

Art.14.3. Neexercitarea de către CUMPARATOR a oricărui drept prevăzut în prezentul contract nu constituie o renunțare la acesta, CUMPARATORUL va putea utiliza de acel drept oricând, până la stingerea tuturor obligațiilor FURNIZORULUI față de acesta.

Art.14.4. La momentul semnării prezentului contract, Furnizorul declară pe propria răspundere și având cunoștința de consecințele prevăzute de art.326 Cod Penal (Legea nr. 286/2009) privind falsul în declarații, că: - nu există niciun litigiu, arbitraj sau procedură administrativă în curs, în cadrul căreia s-ar putea pronunța o hotărâre cu consecințe negative asupra activității, bunurilor sau situației sale financiare;

- împotriva sa nu au fost declanșate proceduri judiciare de natură a-i afecta performanțele financiare, economice, organizatorice și administrative;

- deține toate autorizațiile, aprobările, licențele, depunerile, înregistrările, autentificările, legalizările și alte asemenea acte, cerute sau recomandate în legătură cu încheierea, derularea, valabilitatea și executarea prezentului contract au fost obținute sau efectuate;

- a achitat toate taxele și impozitele datorate și scadente și nu există împotriva sa nicio acțiune/procedură cu privire la neplata acestora;

- nu a intervenit niciun eveniment care ar putea afecta în mod esențial și negativ activitatea sa sau îndeplinirea obligațiilor ce rezultă din prezentul contract;

- prezentul contract nu intra in conflict cu dispozitiile Actului Constitutiv al Furnizorului si nici cu alte conventii/contracte la care acesta este parte sau in urma carora s-au nascut obligatii in sarcina sa;

- persoanele semnatare ale prezentului contract sunt mandatate sa-l reprezinte si sa-l angajeze in mod valabil in relatia contractuala cu CUMPARATORUL, nu se afla in conflict de interese cu reprezentantul si nici nu exista un astfel de conflict de interese.

Art.14.5. Partile au negociat si acceptat in mod expres clauzele: 4.1.2., 4.1.3., 4.1.4., 4.1.6., 4.3.3, 4.3.4., 4.3.5., 4.4.1., 4.4.2., 4.4.3., 4.4.4., 4.6.2., 4.6.4., 4.6.6., 4.7.3., 4.7.4., 4.7.6., 13.2.

Art.13.6. FURNIZORUL declara in mod expres prin prezenta ca a avut la dispozitie forma finala a contractului inainte de semnarea acestuia, a avut timpul necesar pentru a-l studia, toti termenii au fost individual negociati si intelesi exprimandu-si acordul cu privire la incheierea sa in mod liber si neviciat si in deplina cunostinta de cauza in ceea ce priveste obiectul, clauzele si efectele juridice ale prezentului contract.

Art. 14.7. In conformitate cu prevederile art. 7 pct. (5) si art. 16 pct. (2) Legea nr. 319 din 14 iulie 2006 - Legea securitatii si sanatații în munca, potrivit careia angajatorii trebuie sa colaboreze pe linia SSM atunci cand salariatii proprii ajung sa isi defasoara activitatea impreuna in acelasi loc de munca situat pe raza societății AGROLAND MEGASTORE S.R.L. si a Punctelor de Lucru din tara, CUMPARATORUL si FURNIZORUL, in vederea asigurarii protectiei tuturor salariatilor sub aspectul securitatii si sanatații in munca, convin sa coopereze si sa-si coordoneze actiunile în vederea implementării prevederilor privind securitatea si sanatatea în munca, luând în considerare natura activitaților bilaterale. Pentru salariatii FURNIZORULUI care desfasoara activitati pe raza AGROLAND MEGASTORE S.R.L., inclusiv Punctele de Lucru din tara, CUMPARATORUL pune la dispozitia FURNIZORULUI prin prezenta, normele de securitate si sanatate in munca care trebuie aduse la cunostinta salariatilor proprii (Anexa 6). FURNIZORUL se angajeaza sa aduca la cunostinta si sa instruiasca periodic salariatii proprii care urmeaza sa desfasoare activitati pe raza AGROLAND MEGASTORE S.R.L., inclusiv Punctele de Lucru din tara. De asemenea, FURNIZORUL se angajeaza sa determine, in conditiile legii, personalul propriu care urmeaza sa desfasoare activitati pe raza AGROLAND MEGASTORE S.R.L., inclusiv Punctele de Lucru din tara sa participe la instruirile organizate de catre CUMPARATOR, intelegand ca refuzul de participare atrage interdictia de a intra pe raza AGROLAND MEGASTORE S.R.L., inclusiv Punctele de Lucru din tara. FURNIZORUL se obliga sa asigure pentru salariatii proprii instructajul privind securitatea si sanatatea in munca prevazut de lege si sa respecte in intregime prevederile Legii nr. 319 din 14 iulie 2006 - Legea securitatii si sanatații în munca si a HG nr. 1425/2006 (Normele Metodologice de aplicare a Legii nr. 319/2006), asumandu-si in totalitate riscurile incalcarii respectivelor dispozitii de catre acestea. Incalcarea cu intentie sau incalcarea repetata a normelor de sanatate si securitate in munca de catre salariatul/salariatii FURNIZORULUI prezenti pe raza AGROLAND MEGASTORE S.R.L., inclusiv Punctele de Lucru din tara, da dreptul AGROLAND MEGASTORE S.R.L. sa dispuna dupa caz: indepartarea respectivului(lor) salariat(ti) de pe raza SC AGROLAND MEGASTORE SRL, interdictia temporara de acces pe raza AGROLAND MEGASTORE S.R.L. sau interdictia definitiva de acces pe raza AGROLAND MEGASTORE SRL.

La data semnării prezentului contract toate acordurile scrise sau verbale anterioare vor înceta și își va produce efectele acest contract.

Prezentul contract de vânzare-cumpărare comercială cuprinde __ file și următoarele anexe:

Anexa nr.1 - LISTA CU PRODUSE

Anexa nr.2 - LISTA CU PUNCTELE DE LIVRARE ȘI PERSOANELE DE CONTACT

Anexa nr.3 - LISTA CENTRELOR DE SERVICE PE PERIOADA DE GARANȚIE ȘI DE POST GARANȚIE

Anexa nr.4 - DATE DE IDENTIFICARE FURNIZOR

Anexa nr.5 - CALENDARUL PROMOTIILOR CUMPARATORULUI

Anexa nr 6 - PRIVIND SECURITATEA ȘI SANATATEA ÎN MUNCĂ

Nota: De regulă, anexele 1, 2, 3, 5 vor fi întocmite și comunicate între părți în format electronic și doar în mod excepțional pe suport de hârtie.

Cu titlu de derogare de la regula anterioară, Anexa 4 – Date de identificare furnizor și Anexa 6 – privind securitatea și sănătatea în muncă se întocmesc și se comunică între părți doar pe suport de hârtie semnate de persoanele abilitate.

Prezentul contract a fost încheiat în 2 (două) exemplare originale în limba română, cu aceeași forță juridică, azi 28.04.2026, fiecare parte recunoscând că a primit câte un exemplar original.

CUMPARATOR,

AGROLAND MEGASTORE SRL

prin reprezentant legal,

funcția Director General

nume și prenume Horia CARDOS

Semnatura:

FURNIZOR,

AETA DISTRIBUTION SRL

prin reprezentant legal,

funcția Administrator

nume și prenume Vlad Stefan

Semnatura:

Digitally signed by
Vlad Ionut Stefan
Date: 2026.04.28 09:24:42
+03'00'

ANEXA NR. 6 – PRIVIND SECURITATEA SI SANATATEA IN MUNCA

Norme privind securitatea si sanatatea in munca ce urmeaza a fi respectate de catre salariatii FURNIZORULUI pe raza AGROLAND MEGASTORE S.R.L., inclusiv Punctele de Lucru din tara: 1. Prevederi generale de sanatate si securitate in munca aplicabile tuturor categoriilor de salariatii: a. Nu este admis la lucru personalul aflat sub influenta: oboselii, a tratamentului medicamentos, bauturilor alcoolice sau substantelor interzise care ar putea afecta capacitatea de a-si desfășura activitatea. b. Nu este permis persoanelor neautorizate sa utilizeze echipamentele de lucru pentru care nu poseda autorizatii valabile; c. In cazul articolelor electrice care sunt utilizate in punctele de lucru AGROLAND, nu se va admite alimentarea acestora din surse sau folosind instalatii improvizate.

2. Soferii si delegatii societatiilor comerciale care aduc sau insotesc marfurile pentru receptia acestora in punctele de lucru AGROLAND, vor respecta urmatoarele norme de securitate si sanatate in munca: a. sa circule cu autovehiculele numai pe traseele indicate de agentul de securitate (AS)/receptioner (R)/coordonatorul receptie (CR); b. in interiorul receptiei, sa nu circule cu o viteza mai mare de 3 KM/h; c. sa parcheze numai in locul indicat de AS/R/CR; d. sa nu intre in zona de manevrare a utilajelor (stivuitoare, macarale) din receptie; e. pe parcursul descarcarii/incarcarii de marfuri, sa nu paraseasca locul de parcare al autovehiculului; f. sa respecte indicatiile AS/R/CR cu privire la modul de decopertare si descarcare al autovehiculului; g. fumatul (lucrul cu focul) este strict interzis in spatiul de receptie; h. sa nu paraseasca locul de parcare decat cu acordul AS/R/CR.

3. Reprezentantii de vanzari (merchandise-ii) ai furnizorilor veniti in suport/sprrijin la amenajarea rafturilor/promotii de produse in punctele de lucru AGROLAND, vor respecta urmatoarele norme de securitate si sanatate in munca: a. Sa nu schimbe pozitia mijloacelor de interventie in caz de incendiu; b. Sa cunoasca locul celei mai apropiate cai de evacuare in caz de urgenta si traseul cel mai scurt pana la aceasta; c. Sa nu utilizeze echipamente si instalatii improvizate; d. Sa respecte limitatoarele de izolare/ limitare a accesului in diferite zone din punctele de lucru; e. Sa nu intervina sub nicio forma asupra instalatiilor sau a altor echipamente din dotarea punctului de lucru; f. Sa se adreseze imediat catre coordonatorul administrativ privind orice defectiune sesizata la instalatiile sau echipamentele din dotarea magazinului; g. Fumatul este permis doar in locul(rile) special amenajat(e); h. Sa respecte toate indicatiile date de angajatii AGROLAND cu privire la respectarea normelor de sanatate si securitate in munca; i. Sa nu mute/schimbe locul marfurilor din zona de expunere/depozitare fara acordul sefului de raion/CM; j. Sa nu opereze transpaleta electrica/transpaleta manuala, scarile; k. Se interzice cu desavarsire urcatul pe rafturi/structuri inalte; l. La solicitarea angajatilor de pe raion/departament sa foloseasca echipamentele individuale de protectie indicate; m. Sa nu foloseasca niciun echipament de munca fara acordul sefului de raion/CM.

CUMPARATOR,
AGROLAND MEGASTORE SRL
prin Administrator,
Horia Cardos

FURNIZOR,
AETA DISTRIBUTION SRL
prin Administrator,
Vlad Stefan

Digitally signed by
Vlad Ionut Stefan
Date: 2026.04.28 09:25:50
+03'00'